



«დროების» რედაქცია — სიმონსონის ქუჩაზე, ნაზარეთის სახლში, 1-ლი კლასიკური გიმნაზიის უკან.

ფასი: წლით 9 მ., 11 თვით—8 მ. 50 კ.; 10 თვით—8 მ.; 9 თვით—7 მ. 50 კ.; 8 თვით—7 მ.; 7 თვით—6 მ.; 6 თვით—5 მ.; 5 თვით—4 მ. 50 კ.; 4 თვ.—4 მ.; 3 თვ.—3 მ.; 2 თვ.—2 მ.; 1 თ.—1 მ.

დროება

გამოდის ყოველ დღე ორშაბათს გარდა.

ფასი განცხადებისა: სტრუქტურა, რედაქცია, განცხადება მიიღება ქართულს, რუსულს და სხვა ენებზედ.

გამოვიდა № 3 (მარტისა) პედაგოგიკის

„ნოვატი“-სა და ურიგდება ხელის-მომწერლებს

საზოგადოებრივი უშიშროების-ძიება. თბილისი, 1 აპრილი. ეკვს კაცის უსამართლობა, იცოდეთ, რომ არ უნდა იყოს; ცოდვით აგებული სახლი დაუწყვეთ არ დარჩება.

იმისთანა კუთხე ძნელად მოიძებნება ჩვენს ქვეყანაში, საიდანაც არ მოგვსლოდეს ამ გვარი შემადრწუნებელი ამბავი: მებობელმა მებობლის სახლს ჩუმად ცეცხლი წაუკიდა, ძნა და საბძელი დაუწვა, ბაღში ნაყენები დაუტრაო. ამ ამბის წაკითხვის შემდეგ გულმოსულმა მკითხველმა იქნება ჩამოსაღრჩობადაც არ დაზოგოს ამ გვარი მართლა რომ საზოგადოებრივი უშიშროების მოქმედი. მაგრამ გულის-მოსვლით და სასტიკი სასჯელით ბოროტ-მოქმედება არ ამოიფხვრება. შეიძლება, გადამწველი აღმოჩნდეს კიდევ, სიმბირშიაც გალიკარგოს, მაგრამ, როგორც სახალხო ანდაზა ამბობს, ჭინჭრის ალაგს ისევე ჭინჭარი აოცია, თუ, დაეუმატებთ ჩვენ, ნიდავგი სხვაფრივ არ შემუშავდა და უსარგებლო ბალახ-ბუღბუღის თესლი და ფესვი ძირიანად არ ამოვარდა.

თუ ჩავაკვირდებით იმ ამბებს, რომელნიც ყოველის მხრიდან მოდიან და შეადგენენ ჩვენს სოფლებისათვის

დღიურ ვარაშს, შემდეგ გარემოებას შევამჩნევთ. მებობლისაგან მებობლის დაწვა უფრო მაშინ მოხდება ხოლმე, როცა დაჩაგრულს მხარეს ერთმევა ყოველგვარი საშუალება სიმართლის აღდგენისა და გაბოროტება იქამდის მიდის, რომ კაცი აღარა ჰზოგავს აღარაფერს, აღარც სინიღისს, აღარც პატიოსნებას, აღარც ყოველად უბრალო მებობლებს, რომელთაც შეიძლება ამ გვარმა შურის-ძიებამ სრულიად უდანაშაულოდ მწარე გემო აგემებინოს მხილოდ იმიტომ, რომ იმის საბძელი, ან ძნა, ან ბოსელი უსამართლო კაცის საბძლის, ძნის, ან ბოსლის გვერდითა სდგას.

ეს გაბოროტება, უეჭველია, გამოწვეულია იმ ურიგ-მარიგო წესებისაგან, რომელნიც გარს ახვევიან ჩვენს სოფლებს და რომელნიც ჯერ-ჯერობით ვერას გზით ვერ მოუშორებიათ მათ. ჩვენის სოფლების ბატონად ხშირად ის პირი არის, რომელსაც სადმე ანაბანა უსწავლია, მაგრამ იმდენი კი ვერ შეუგნია, რომ ეს ანაბანა საზოგადო სიკეთისათვის უნდა მოიხმაროს და არა საზოგადო ცარცვისათვის. ხშირად ამ ანაბანის მცოდნეთ უფარდებთ ხელში არა მარტო სოფლის სამართალი და მოსამართლე-მამასახლისებს, როგორც უნდათ ისე ათამაშებენ, — ხშირად მორიგგებელ-მოსამართლეების აგან-ჩანნიც ისინი არიან და შეუძლიანთ შავი გაათეთრონ და თეთრი შავად დაანახონ.

კიდევ სხვა წევრებისა, ანუ, როგორც გლეხები იტყვიან, «მოდგამებისაგან». ეს გუთნის ამხანაგობა საინტერესოა თავის მოწყობილობით, წესებით და რიგებით.

ამ ამხანაგობის მოთავე არის გუთნის-დღეა. ჰველა მოდგამების მოგნა იმის ვალია. გუთნის-დღედას უსათუოდ უნდა ჰქონდეს გუთნის-ხე, ჯამბარა-აპეური და ერთი რამ გუთნის იარაღის ნაჭერი; რამდენი ხარი უბია გუთანში — ეს იმის შემდგებაზედა ჰქიდა. სხვა მოდგამების მოგნის დროს ის ხელ-მძღვენელობს შემდეგი ჩვეულებით: ვინც მეტს ხარს აბამს გუთანში, იმას ნება აქვს მეტი მეხრე შეაყენოს და მეტი იარაღიც შეაბას. მაგ., ცალ-უღელი ხარის პატრონს გუთნის-დღეა მარტო ერთ დღისი-მეხრეს შეაყენებინებს, იარაღს კი არას შეაბმეინებს; ოთხ უღელა ხარზედ ერთს ღამის მეხრეს შეაყენებინებს და ერთს, ან ორს ნაქერს იარაღს შეაბმეინებს; ექვს უღელა ხარზედ ორს მეხრეს — ერთს დღისი, მეორეს ღამისას — შეაყენებინებს და სხვა... ახალია, რომ თუ ექვს

ამ სოფლის ბრძენთ მიმართენ ხოლმე შეძლებული მოხიერები, როდესაც თავიანთ მებობლის დაჩაგრასწადიანთ, ან როდესაც «მტრად-ნუსტროცების» გადანდა გაუტირდებთ ხოლმე. რა თქმა უნდა, რომ კანონის «სტატიებთაც» და შეძლებთაც შეტყუვილი რომელიმე «სოფლი-ქამია» ადვილად დაამარცხებს ბეჩავს და ილაჯ-გაწყვეტილს გლხს, — უიარალო ვერ გაუძლებს შეიარაღებულის იერიშით მისგლას და ყოველ ამის შედეგი ის არის ხოლმე, რომ ყოველგვარ უსამართლობას თითქმის ყოველ-დღე სხვა ახალი უსამართლობა ემატება და დაჩაგრულის მხრივაც იწვევს შურის-ძიების სურვილს.

ჩვენ იმას არ ვამბობთ, რომ მარტო ეს იყოს მიზეზი ზემოდ ჩამოთვლილ მოვლენათა. მიზეზი სხვაც ბევრია, საზოგადო წყობილებაზედ დამოკიდებული, მაგრამ მოურიდებლად ვიტყვი, რომ უმთავრესი მიზეზი, რომელიც უწინ არ არსებობდა და რომელსაც უნდა დაბრალდეს ათას-გვარი ახლად შემოღებული ბოროტ-მოქმედება, არის ზემოდ დასახელებული მოვლენა. ამ გვარს «წესიერს უწესობებს» გამოუწვევია ის ოთხ-სტრიქონიანი სახალხო ლექსი, რომელიც ზემოდ დავწერეთ. ეს ლექსი ძველი დროის საგმირო ლექსებს გვერდით ვერ ამოუდგება და მხოლოდ ახალი დროის უღონობის ნაყოფია.

უღელა ხარის პატრონს არა ჰყავს ორი მეხრე, ან იარაღი სრულებით არა აქვს, გუთნის-დღეა ყვეარის ან უღელი ხარის პატრონსაც შეაყენებინებს მეხრებს და იარაღსაც შეაბმეინებს; მაგრამ ეს ზემოხსენებული ჩვეულება სრულდება ყველა იმ შემთხვევაში, როცა, მაგ., ორს მოდგამს — ოთხ-უღელა ხარის და ყვეარი ხარის პატრონებს — უნდათ იარაღის შებმა, ან მეხრეების შეყენება; ამისთანა შემთხვევაში, ვიმეორებ, უპირატესობა ეძლევა მეტი ხარის პატრონს. თუ საქონლის პატრონებს არა ჰყავთ მეხრეები, ან სრულად არა აქვთ გუთნის იარაღი, მაშინ გუთნის-დღეა სხვაგანა მოულოდბს.

უწინ, როცა «უხარო კაცის» ხსენებაც არა ყოფილა ჩვენში, არც გუთნის-დღეა და მეხრეები ყოფილან უხაროები; ეხლა, რაკი «უხარო კაცი გაჩნდა», გლეხისა არ იყოს, გუთნის-დღეა და მეხრეებიც ჩნდებიან თან-და-თან უხაროები. უნდა კი ვთქვათ, რომ უხარო მეხრეს და გუთნის-დღედას ყველა არიღებს საქონელს: «არ გაუფთხილება ხარისა»

შინაური ძროხისა

ჩვენ მოგვიყვება შემდეგი წერილი გურიიდან:

ბ. რედაქტორო! ისე თქვენს მტკრი იყოს შეწყუბული, როგორც ჩვენს გზით ბ. რედაქციის წყალობით. ოქტომბერში დაგვანს სამუშაოდ ტუქში შემოს სსკ-რედაქციას ასამდის მუშა, თითონ ქალაქში წაბმანდა და აქ კიდაც ჯეონი დასტოვა შედამხედველად. ჯეონი ჩვენგან მოკრინის შემოსა ზოგს, ბათუმში გზავნის გასასუიდად, ზოგს თბილისში და სამუშაო ფასს კი არ იძლევა. ჯეონსა ვიხსოვით, მაგრამ იმან «საზინთან» მიგვასწავა. «საზინთან» წასასუილი ფული კი არა, მკადის საყიდელი არა გვაქვს და რითი წავადეთ; ხეჩნები და ცულები დაევიდეთ და ეს ერთი თვეა იმითი გრსოვრობით. ათი დღეა, რაც რედაქციის «მომხმინებმა» ვარშავაკიმ ჩამოაბა ქალაქიდან, მაშინაში გადმობ-ტა და გეთისრა — ბათუმში ბანკის ბილე-თი მიმაქვს დასახურდაკებად, დაგასურ-დავებ და მოგვმეთა, მაგრამ ათი დღე-მაც გაიარა, და ვარშავაკი არსადა სჩანს. ბ. რედაქციის არ ივადრებს, რომ საწყალი სახსარს ფული შეჭამოს, მაგრამ, როგორც ეტყობა, მასი თანაშემწეები ათა-მაშებენ ჩვენს ფულებს. ფული ორი ათის მანეთამდგა ყველა მუშებისა და ვართ ასე მძიერ-მწყურვანნი, გზის შემსტრანდნი და ვინც კი სურთუიანი მაშინიდან გად-მობტება, ყველა რედაქციის გვერდისა.

სტამბოლში სვალ, ორშაბათს, უნდა მოხდეს ნაციონალურ გრებაში სომ-

«დროების» ქელტონი, 1 აპრილი.

ჩვენაგური გუთნის წესები. (წერილი იურის ხეობიდან).

ჰველამ იცის, რომ ქართულს გუთანს კარგა დიდი შეძლება უნდა. იმას უნდება ექვსი ან ხუთი კაცი მაინც, ათი ან რვა უღელა ხარი და კიდევ ბევრი იარაღი. ძლიერ შეძლებული კაცი უნდა იყოს, რომ შეიძლოს მარტოკამ საკუთარი გუთანის შებმა. მთელს ჩვენს ხეობაში მარტო ს. საგარეჯოში უბიათ ორი-ოდრ კომლის საკუთარი გუთანი. სხვა აქაური გუთნები კი ეკუთნიან რამდენიმე კომლის. — არიან გუთნები, რომ ათს და მეტს კომლისაც ეკუთნენოდენ. მართს კომლის საკვეთი აქვს და ყვეარი ხარი ჰყავს, მეორეს სახნისი და ღვედი აქვს და ერთი მეხრე ჰყავს შეყენებული გუთანზედ, მესამეს გუთნის-დღეა ჰყავს და უღელი ხარი და სხვ. მართის სიტყვით, ყველა აქაური გუთანი ეკუთნის პატარა ამხანაგობას, შემდგარს გუთნის-დღეისა, ღამისა და დღისი მეხრეებისა და

და ყველა რჩეობს ისეთს გუთნის-დღედასა და მეხრეს, რომელთაც თითონაც უბიათ გუთანში ხარი. გუთანის-დღეები ამ ნაირად აღდგენენ ამხანაგობას და მარტის დამდევამდის ყოველს მათგანს «გუთანს შეაკრული» აქვს. მარტის გასულს ან აპრილის დამდევს — ეს ამინდმა იცის — დაიწყებენ კიდევ ხენას. ჰველას: კაცს, თუ ხარს, თუ იარაღს რაკ უნდა უხნან, ან რაკ «ალო» ერგება, დანიშნულია და მამით-პაპით გადაქცეულია მტკიცე ჩვეულებად, რომელსაც ყველანი ემორჩილებიან და ასრულებენ. ჰველა აქაური გუთანი გაზაფხულზედ ჰხნავს ხოლმე 31 დღე-ზედ ან ცოტა ნაკლებს, ან ცოტა მეტს. — ეს იმაზედ არის დამოკიდებული, თუ რამდენი უღელი ხარი აბია გუთანში. ამ 31 დღეში ყველას: კაცს, ხარს და იარაღს თავის კუთვნილს უხნავენ, ანუ, როგორც გლეხები ამბობენ, «სრულს ალოს გამოიყენენ» ხოლმე. მშლა ვნახოთ, ვის და რას რამოდენი ალო აქვს. დავიწყოთ გუთნის ხალხიდან და ორიოდრ სიტყვა იმათ მოვალეობაზედაცა ვსთქვათ.



სების კათალიკოსის ამოსარჩევად დეპუტატების დასახელება. კანდიდატად ამორჩეულმა პატრიარქმა ნერსისმა უარი სთქვა ავადმყოფობის გამო. თბილისის სომხები მოუთმენებლად მოკლდნენ შემდეგს ამორჩევას.

31 მარტს, სამხედრო ოფისის სასამართლოში, პოლკოვნიკი ბრაუნისთვის თვითმკვლელობით, განხილულ იქნა შტაბს-კაპიტანი მიშენგოს საქმე. სასამართლომ დაადგინა შემდეგი განახენი: ავსხნას მიშენგოს უკუღივე უფლებანი, ჩინები და ორდენები და გავსაზნილი იქნეს კატორღაში რვა წლის ვადით. ეს რეზოლუცია უნდა წარედგინოს აღსრულებამდის ხელმწიფე იმპერატორს.

მაგრამ რადგან, სასამართლოს აზრით, მიშენგოს დანაშაულობას ბევრი შემოსუბუქებელი გარემოება აქვს, ამიტომ სასამართლომ დაადგინა იმუხმდგომდროს ხელმწიფე იმპერატორის წინაშე, რომ ეს სასჯელი შეუმსუბუქდეს დანაშაულს და, კატორღის მაკაურ, გაიგზავნოს მიშენგო ციმბირში დასასახლებლად.

ბაქოს უწყებებშია სწორია, რომ ამიერ-კავკასიის რეინი-გზის საზოგადოებას უგისრნია ბათუმში გამართვა ნაკების-მისადგომისა, განსაკუთრებით ნავთობა და სხვა იმის ნაწარმების გეგმებზე დასახლებად.

ჩვენ მივიღეთ რუსულსა და ქართულს ენაზედ გამომცემული «არითმეტიკის გაკეთილები», შემოკლებული საშუალებანი ასახსენთა(?) სამობითის, ამხანაგობისა და შერკვის წესის წარმოებისათვის, გამოსახვის შესაძენ და შესაძენ გლასისათვის, «მუდგენილი ბეტრე ოლიფერებისა და ქართულად ნათარგმნი დ. ი. ჩიმაქიძისაგან. ეს წიგნი ქუთაისშია გამომცემული. გარდა იმისა, რომ ერთსა

და იმავე გვერდზედ არ გვარი ტექსტის დაბეჭდვა ცუდს შთაბეჭდილებას სტოებს მეითხველზედ და მოგატანებთ აფსუს-სა-სურ გამომცემებს გაველურებულ ხელხათვის, ენა ამ წიგნისა მეტის-მეტად საძველად და თუ მთარგმნელს წარმოუდგენია, ვითომც ქართულ ბავშვებს თავის «ქართულით» უფრო გააკებინებს რუსულად გარდაცემულს წესებს, შეგვიძლიან დავარწმუნოთ მთარგმნელი, რომ ეს აზრი თავის წიგნზედ მას შევდომით შეუდგენია.

ავაზაკი ჭყონიას მოკვლის თაობაზედ ჩვენ მოგვიავდა ვადეკ შემდეგი გორესზონდენტია გურიადამ, რომელიც თითქმის ამტკიცებს იმ სასარგელ ქაქტის, ვითომც შეგდრისთვის ესრულად თოფი; მაგრამ ეს ამბავი ისეთი დაუჯერებელია, რომ ჩვენ ვადეკ ვერა ვებავთ დაჯერებას და ვარგვი იქნება, გამოკვლეულ იქნას.

«ღრომის» კორმსკონდენსიები.

გურია, 22 მარტს. მარტის 19, ნაშუალამეც, ორ საათზედ, ჯუმათის სოფლის კანცელიარიის მახლობლად ერთი მოიკლა მზურგეთის პოლიციის პრისტავის ბ. ნ. ჩი—ძის მიერ გარდნილი შესანიშნავი ფირალი (ყაჩალი), ბიორგი ჭყონია, რომელსაც ბრალდებოდა განსვენებულის ბუროის ეპისკოპოსის ბაბრიელის გაცარცვა.

ეს ამბავი მოვიდა მზურგეთში დილით აღრე ოცს მარტს, ასე რომ იმავე დღეს, დილით, თერთმეტ საათზე ჯუმათში მივიდნენ ბატონი მაზრის უფროსი, სამსჯავროს გამომძიებელი ბ. მასლოვი, პოლიციის პრისტავი ბ. ჩაგოვიძე და მრავალნი ქალნი და

ხარვეჯიანი **), რადგანაც გუთანი ჯერ არ არის ხოლმე რიგიანიდ გამართული; და მერე არც ყველა გუთანზედ იციან ამ ნახნაგის ჩუქება, და ნაოზობას ***). ხომ სულ აღარ იციან. მაშ გუთნის-დღედასა აქვს ორი დღის ალო.

გუთნის-დღის შემდეგ პირველი აღგილი უჭირავთ გუთანზედ ორს ღამის-მეგრეს. მსენი დავაჯკაცებული ბიჭები არიან და ამათი მოვალეობა არის დღისით ლაღვა და ღამით ძოვება ხარებისა. ამათ დილით აღრე უნდა მოლალონ გუთანთან ხარები, გაშალონ ღვედები და ყველაფერი მზად დაუხვედრონ თავიანთ უფროსს — გუთნის-დღედას. ძვირა და უქმე დღეობით ხარების ძოვება და მოვლა დღისითაც ამათი ვალია, ასე რომ ესენი კვირის-კვირობამდე ვერ ამოდინ ხოლმე სოფელში. ძნელია ღამის-მეგრეობა და ამანედ არის ნათქვამი:

**) ხარვეჯი ქვიან მოუხნავს ადგილს, გვლებ-შუა რომ დარჩება სოლმე.

**) ნაოში ქვიან ჩვენში გასულ კათათვის, მარამობისთვის და შემდეგი თვეების ნახნავსა.

კაცნი, რომელთ რიცხვაშორის მეც გახლდი.

მოკლული ჭყონია იყო დასვენებული ერთ ხის ძირში, იქაური ერთი სასულიერო უწყების სახლის მახლობლად. მიცვალებულს ჰქონდა ორი თოფი მოხვედრილი: ერთი მარცხენა საფეთქელში, ცოტა წარბ ზემოდამ და ტყვია-გავარდნილი უკან მარჯვნივ საპურხაოში; მეორე მარცხნივ განვე ასოს ძირში და ტყვია-გავარდნილი მეორე მხარეს მარჯვნივ თეძოში. მიცვალებული იყო დასვენებული ისე, როგორც სწორედ წესი არის სამი, ანუ ოთხის დღის მიცვალებულისა: გულზედ ხელ-დაკრფილი, ძალიან გამხდარი ფერ-მინდილი, გაშეშებული, სუნ-აღებულის და სუფთად ჩაცმული; თავში, სადაც ტყვია ჰქონდა, თუმცაღა ტინი თითქმის ორი წილი აღარ ჰქონებია თავში მიცვალებულს, მაგრამ მიწაზედ დანთხეული აღარ სჩანდა; ხოლო მეორე ადგილი ტყვიისა სულ დამწვარი ჰქონდა თოფის-წამლით, შარვალი, ფეხსაცმელი და ხორციც. მქიმი იქ იმ დროს არ ყოფილა; მხოლოდ ეს შევამჩნიეთ, როდესაც ბ. გამომძიებელმა შარვალი და ფეხსაცმელი გაახდევინა, და გულზედ გაახსნევინა ტანისამოსი, დაჭრილობის გასაჩხრეკად; ტყვიის ალაგის არც მარცხნივ და არც მარჯვნივ სისხლის გამონაფალი არ აჩნდა, ისე როგორც შეჭურვოდა ნათოფარს კაცს; მიცვალებულს ტანზედ ადგილ-ადგილ დიდის ხნის მიცვალებულსაგან მოყვითანო დანაღველებული აჩნდა. ბ. ჩი—ძის მხლებლები ამბობდნენ, ვითომც ჭყონიას ესროლონ თოფი და შემდეგ იმისთანა მიმეჭრილობებისა, ჭყონია გაქცეულიყო ას საქენზედ და იმ

დმერთმა ხომ იცის, გუთანსა შენი მაყოლა მხელას: დღისით გიგრისსა წხელები, დამე გავტესსა ხელები!

ამ შრომისათვის ღამის-მეგრეებსა აქვთ ორივეს სამ-სამი დღის ალო. იქნება გაგიკვირდეთ ეს ამბავი, რომ ღამის-მეგრეს გუთნის-დღედაზედ მეტი ალო აქვს, მაგრამ ჩვენში ნამდვილად ასეა. «ღამის-მეგრეს მეტი წვალება და ძალღ-უმადღურობა აქვს», ამბობს ხალხი და ალოსაც მეტს უნიშნავს. არ გვეგნოთ, რომ ამ გარემოებას ცუდი გავლენა ჰქონდეს რამე გუთნის-დღისა და ღამის-მეგრეების ურთი-ერთობაზედ. არა, გუთნის-დღედა მაინც უფროსია, ღამის-მეგრე — უმცროსი. ეს მეორე ყველ-ფერში ემორჩილება პირველს და ცუდს სიტყვასაც ვერ აკადრებს. ღამის-მეგრის მორჩილობა იქამდის მიდის, რომ სადილ-წინ ხელს აბანინებს ხოლმე გუთნის-დღედას.

გუთანზე არიან კიდევ დღისი მეგრეები. მთ რვა უღლიანი გუთანია, ორია დღისი-მეგრე და თუ ათ-უღლიანი — სამია. ამათი მოვალეობა არის ლაღვა და ძოვება ხარებისა, შუა-დღისას რომ გამოუშვებენ. ღა-

ადგილას მიგრბინე, და მცველილი-ყოს.

ეს როგორღაც საექვოდ მიგვანია შემდეგის მიზეზების გამო: ა) არ შეუძლიან კაცს ფეხის მოცვლა იმისთანა ჭრილობების მიღების შემდეგ, როგორც მიცვალებულს ჰქონდა, თუნდ მარტო ერთის მეტი არა ჰქონებოდა; ბ) თუმცა ჭყონია მართლად საღად ყოფილიყო ტყვიის მოხვედრამდის, ან თავში გამონაფალი სისხლი დაბევილი არ უნდა ჰქონოდა და ან მეორე ჭრილობიდან სისხლის გამონაფალი უნდა მჩნეოდა; გ) 19-ს მარტს, ნაშუალამეცის ორი საათიდან მოკლულს კაცს, 20 მარტამდის თერთმეტ საათზედ დილით, მერე იმისთანა გრილს და ნამიანს დარში, როგორც იყო ოცს მარტს, სუნი არ უნდა ჰქონოდა და ტანზედ დანაღველებული მოყვითანოდ არ უნდა მჩნეოდა; დ) თოფით მკვდარი კაცი რვა და ცხრა საათის განმავლობაში კი არა, ოც-და-ოთხ საათშიც არ დაჰკარგავს ფერს, არ დამწვევდება და გაშეშდება ისე, როგორც იყო ჭყონია; ასე რომ მისი სხეულის გადაწვე-გადამოწვევა არ შეძლებოდა ისე, რომ მრთელი ტანი არ გადაჰყოლოდა.

როგორც ხალხში ხმა არის გავრცელებული, ჭყონია უნდა ყოფილიყო წინად ავადმყოფობისა გამო საღემ მახლობლად სოფელში მკვდარი და შემდეგ სიკვდილისა სამი ანუ ოთხი დღის უკან თოფ-ნაკრავი; მე კი ეს ეჭვი აღმიძრა, გარდა გარეგანი შეხედულობისა, იმ გარემოებამ, რომ მიცვალებული ექიმის შეუმოწმებლად გადასცეს ჭირისუფალს დასამარხავად.

ეს გარემოება ძალიან საინტერესო არის ხალხისათვის, რომ გამო-

მე ესენი გუთანთან იძინებენ, რომ არაეინ მოიპაროს ღვედები და სხვა გუთნის იარაღი. ძვირა და უქმე დღეობით შინ ამოდიან. ამათ აქვთ ერთს, უფრო მოზრდილს ორი დღის ალო და დანარჩენებს ან თითო დღისა, ან დღე-ნახევრისა.

შნლა მოკლედ ჩამოვთელი საქონლისა და იარაღის ალოს.

მითო ხარსა აქვს — 1/2 დღის ალო. ცხენს — გუთნის - დღისთვისა ჰყავთ გუთანზედ, რომ მან ჯერი ჩამოიტანოს ხოლმე — 1 დღის ალო. სახნისს — 2 დღისა. საკეთს — 1 დღისა. 2 ღვედს — 2 დღისა. ჯამბარა-ავეურს ნახევარ დღისა. გუთნის ხეს — 1 დღისა.

მინც კი დააკვირდა ამ ალოს განაწილებას, მიაქცევდა ყურადღებას, რომ ხარს ძლიერ ცოტა ალო აქვს და სახნისს ბევრი — და ადვილად მიჰხვდება, რომ ეს განაწილება ეკუთვნის ძველს დროს, როდესაც ხარი ძლიერ იაფი ყოფილა და რკინეული ძვირი. ადვილად მიჰხვდება აგრეთვე იმას, რომ ეს განაწილება აღარ შეეფერება ეხლანდელს დროს. მართლაც-და, საქონლის პატრონები ჩივიან, რომ ხარს უსამართლოდა

*) ანულო ქვიან აპრილის, მაისის და თბათვის ნახნავს.



აშკარად აღდგეს და გამოუკვლევადი არ დარჩებოდეს სიმტყუნ-სიმართლე და ამისთანა მანქანებით ჯილდოს მომლოდინე ჯეროვან სასჯელს არ ასცილდებოდეს.

ხევი 25 მარტს. მოგვანხლოდა გზაფარული და ჩვენს ხალხსაც გამოადგინა. ყველა მოძრაობს, ერთს სოფელიდან მუხრანში მიდის, ყველას საზრუნველად ფულის შოვნა აქვს გამხდარი, რადგანაც ყველანი კმისადგომან ცხვრის მისარებად წასვლას.

ჩვენი ხალხის ერთადერთი საგანგებოა და ამ საგანს-გი არაფერს დი-სუფულს უფრადლებს არ აქვს. სხვა ქვეყნებში დიდად ხელს უწყობენ ამ სახალ-ხო სიმდიდრის გაუმჯობესებას, მაშინ როდესაც ჩვენში ცხვრის გამოსავალი — მატული, ყველი და კროხ ხელში ჩაუგ-დათ რამდენსავე ჩარხს და უდმერთოდ ატყაპებენ მეტყვარებს. «ხასტაპებს» უხომოდ გადასახადმა ხომ სულ ილაჯი წაიღო და ხალხი თავ-განწირულებამდის მიიყვანა.

ჩვენს გვერდზე, რომ შირ-და-შირ უფ-როსების მოკვლეობა იყო, — ჩვენს გა-ჭიკვების უფრადლება მიაჭიკვონ და აშუშ-დგომელონ უმადლესის მთავრობის წი-ნაზე, რომ ეს მეტის-მეტად შემაწუხ-ბული ხარჯი მანაც აკაცდინონ და მით დაგვიხსნან სრულად გადატყვებისგან.

უკეთეს ასეთი უხომოდ ხარჯები არ მოსცილდება ხევისა და მთიულეთს, უკ-ველია, ცხვრის თავი უნდა დახეობნ, რადგანაც სარგებლობა აღარა რჩება რა და მაშინ-გი მეტად მხელი იქნება მთავრად გამობრუნება.

თუ შეესა და ფულის გი ყოველ გარი სამუშაოება აღმოუჩინეს, რომ კეთილად წაიყვანონ ცხვრის გაშენების საქმე და ხევი და მთიულეთი-გი, რომელსაც ყვე-

ლანდ მომეტებული ბეგარა აწვეს, სრუ-ლიად თვალ-უფრ-მაუჭიკველი რჩება. ხე-ვი და მთიულეთი მით უფრო საზრუნ-ველია, რომ მათს ძლიერებაზე და გე-თილ-დღეობაზე არის დამოკიდებული ამ შრომის გაძლება და სამსახურის შეს-რულება, რომელიც მათ ერგოთ თუნდა ამ უგანასკნელი ბრძოლის დროს.

წერილი რედაქტორთან.

ბ. რედაქტორო!

თქვენ გაზეთში გამოცხადებული იყო, რომ ჩვეულებრივი კრება უნდა ეფარდებო-ყო განსახილველად წლიურად ანგარიში-სა გარის მასრის მომხმარებელთ სა-ზოგადოების დეპოსი. კრებამ აარჩია კომისია გამგეობისაგან ანგარიშების მი-ღებისთვის და რადგანაც გამგეობის წევრთ ამ ერთს წელიწადში სრულიად არ მოუ-ხუნდათ ფულის ანგარიშებისთვის და ყველას თანამდებობა მე მომეხვა გი-სურსებ, ამისათვის ანგარიშების ჩაბრ-უნებ მე მაქვს რეს. ჟერ არჩეულმა კომი-სიამ არ იცის შედეგი ჩემის მოქმედებო-სა და ხალხში გი ხმას აგრძელებენ, ვი-თამ ანგარიშს არ ვაბრუნებ და ჩემს ში-რადობასაც ვებრუნებ; ამისათვის ვაწინა-მეტყველებ, რომ, თუმცა მარტო შემხ-და მუშაობა, მაგრამ ანგარიში ამ თვის რედა-რვისათვის მზადა მქონდა და მოწ-ვეულებიც მეყვანდენ, როგორც კომისიისა, ისე გამგეობის წევრები ჩასაბრუნებლად. მხლოდ მე ვითხოვე კრებისგან, რომ უცნო შირთაც არ აღგვრძალოთ შრი-ლობის დროს დასწრება, რადგან ეს არც წესდების ძალით არის აგრძელები და ჩემთვის ყოველად კვების სასდელად დას-წრება.

ალალო თუთაევი.

23 მარტი ქ. გორი.

აქვს ცოტა ალო და იარაღს ბევრი, რომ ეს წესი უნდა შეიცვალოს. შირ-და-თან და ნელ-ნელა კიდევ გაძვავთ იმათ თავიანთი სიტყვა. «მე-ვარ და არ შეგებავ ხარს თითო-დღისაზედ ნაკლებად», ეუბნება სა-ქონლის პატრონი გუთნის-დელას და ესეც იძულებულია უხნას თითო დღე თითო ხარში. შინა ვიფიქროთ, რომ ალოს განაწილება ამ მხრივ ცოტათი შეიცვლება, თუ კი ჩვენს გუთნის-ბოლო არ მოუღეს ახალი სისტე-მის გუთნებმა, რომელნიც ნელ-ნელა შემოდიან ხმარებაში ჩვენს მხარეზედ.

ბი ესეთია ალოს განაწილება ივრის ხეობაში. ეს არის «სრული ალო». მაგრამ ხან მარტო 16 დღემდისა ჰხნა-ვენ, ანუ როგორც გლეხები ამბობენ, «ყვეარას გამოიყვანენ» ხოლმე. ძეგარ ხარს მისცემენ ერთი დღის ალოს და ამის დაკვალად შესცვლიან ყველა ალოს: გუთნის- დელას მახვდება 1 დღისა, ღამის მებრეს დღე-ნახევრისა და სხე.

როგორც ზეითაცა ვსთქვი, ჩვენს მხარეზედ ნელ-ნელა ერცვლებოდა ახა-ლი სისტემის გუთნები. მართალია, ბევრს ამბობდენ და ეხლაც ამბობდენ,

რომ არ გამოდგება ახალი გუთნე-ბიო, «მოდლი არა აქვსო, სეფისკვერს გაგვიწყვეტსო» — მეტადრე წინაღი-მდგენი არიან გუთნის-დედები, რო-მელთაც აკლდებოთ თავიანთი მნიშე-ნელობა, რადგანაც ამ ახალი გუთ-ნის-ქერა ყველა მებრესაც ისე შეუძლიან, როგორც პირველ-ოსტატს გუთნის-დელას», — მარ-თალია ვგრეთვე, რომ ჩვენებურს გუ-თანზედ კარგადაც ვერა ჰხნავენ ახა-ლი გუთნები, მაგრამ ისე შესაძინე-ვად ამოკლებენ ხარჯსა, რომ ზო-გიერთებმა ველარ მოითმინეს და იყი-დეს იგინი. ზერჯერობით მარტო შეძლებულთ გაჩინეს, უფრო ღარი-ბები კი ამბობდენ: «მოიცა, ჯერ ვუყუ-როთ და, თუ გამოდგა, მაშინ ჩვენც ვი-ყოლოთ ორ-ორმა, სამ-სამა ერთადო». შინც ამხანაგობით ჰხნავენ ამ ახალი გუთნით, ისინი გუთნის აძლევენ სახის-საკეთის და გუთნის ხის ალოს, ესე იგი, ოთხი დღისას, და დანარჩენი ალო კი ისე შეუცვლელად რჩება, მხოლოდ შემოკლებდა 18 დღემდის, რადგანაც აკლდება 3 მებრის, ექვსი უღელა ხარისა და ერთი დღედის ალო.

შველა აქაური გუთანი საამხანა-

უცხოეთი

— ამ წინაზე ვაუწყებდით მკითხ-ველებს, რომ ჩრდილოეთ საფრან-გეთში მადნის მთხრელმა მუშებმა პირი შეჭკრეს, აღარ მუშაობდენ და უწყობას ახდენენო. როგორც გა-ზეთებიდგან სჩანს, ეს მღელვარება მუ-შებისა თან-და-თან უფრო ძლიერ-დება და მეტად საშიშარ ხასიათს იღებს. ამ საქმეს, როგორც მკითხ-ველიც შეიტყობდა ჩვენის გაზეთის 71 №-ში დაბეჭდილი პარიჟიდან მო-სული ტელეგრაშიდან, იქამდინ მი-ულწევია, რომ ვინც პირ-შეკრულო-ბაში მონაწილეობას არ იღებს, სი-კვდილს ექადიან და ზოგიერთა სახ-ლები დინამიტითაც აუფეთქებიათ აღშფოთებულ მუშებს.

ამას გარდა, გაზეთების სხვა ამ-ბებიც გვიმტკიცებენ, რომ ანზენში და სხვა ჩრდილოეთ საფრანგეთის მახრებში, სადაც კი მადნებია, საქმე ძლიერ ცუდად არისო. ლილიდან მოსული ამბებიდანაც ვცნობთ, რომ ამ დღეებში ღენილგან გაგზავნება მთელი საფრანგეთის მადნის მთხრელ-მუშებს პროკლამაცია შემდგენის ში-ნაარსისაა: «მოქალაქენო! ამორჩე-ულთ ანზენის მადნების ოლქის ცა-მეტ განყოფილებათაგან დაადგინეს შემდგენი რეზოლიუცია: რადგანაც მმართველობამ არ მოიხმარა ის კა-ნონიერი საშუალებანი, რომელნიც მას ჰქონდა ჩვენს დასახმარებლად და ჩვენთა კანონიერ მოთხოვნილებათა შესასრულებლად; რადგანაც პალა-ტამ და გამოძიებელმა კომისიამ (ასრედ-წოდებულმა რამდენ-და-ათხის კომისიამ) აშკარად დაჭირეს ჩვენი მტრების მხარე; რადგანაც ეხლა და-წყებულს ბრძოლაში ჩვენ ჩვენის თა-ვის მეტის სხვა არაფისი იმედი არ

შეგვიძლიან ვიქონიონთ, — მისათვის ამორჩეულთ გადასწვრტქის მძაბრად მოძმეთა თვისთა საფრანგეთის ყველა მადნების დეპარტამენტებში და მოი-წვიონ იგინი, რათა ყველგან საზო-გადო პირ-შეკრულობა მოახდინონ და აღარ იმუშაონ.»

— შანხაიდან პარიჟში მიუღიათ შემდგენი ტელეგრაჟი: «ჩინეთის გა-რეშე საქმეთა სამინისტროში ისეთი უთანხმოება, ისეთი განხეთქილება სუფევს, რომ აღარ იციან, რა ქნან: გამოუცხადონ საფრანგეთს ომი, თუ არა. საფრანგეთის წინააღმდეგ ძა-ლიან გაბოროტებულნი არიან. სა-ზოგადო აზრია, მმართველობა არ ღათანხმდეს საფრანგეთის მოთხო-ვნილებებზე, რადგანაც მეტის-მეტად მიანჩიათ ეს მოთხოვნილება. «შეს-დრამებსაც უკმაყოფილობა და მღელ-ვარების ნიშნები ეტყობათ, რადგან-აც ჯამაგირს რიგზე ვერ იღებენ.»

— 22 მარტს ბერმანის იმპე-რატორს, სხვათა-შორის, შეერთებუ-ლის ძაგშირის, რეისტაგის და ლანდტაგის წარმომადგენელთაც მი-ულოცეს დაბადების დღეობა. ამათ-ვის იმპერატორს, სხვათა შორის, გამოუცხადებია, რომ უკმაყოფილოა იგი იმ ბაასზე, რომელიც რეისტალ-ში მოხდა სოციალისტების შესახებ კანონის განგრძობაზე. მინისტრებმა ისეთი საფუძვლიანი საბუთები წარუ-დგინეს რეისტაგს, რომ მე მიკვირს და ვერ მივმხდარე ვარ, რისთვის გაუ-წია რეისტაგმა ისეთი წინააღმდეგო-ბა მმართველობის წინადადებას ამ კანონის განგრძობის შესახებ და რისთვის გარდასცა კომისიას ეს წი-ნადადებაო. ოქვენ, მგონი, გაიწყ-ლებათ ის, რა გარემოებათა გამო შეიქნა საქირო ამ გვარი კანონი.

გოდ ჰხნავს ანეულობას კიდევ ერთი დღის ნახნავს, — «სამღე-თოს გუთანს» ეძახიან — და ორიოდ სიტყვა იმაზედაცა ვსთქვათ. ანეულო-ბის ხენის ერთი დღის წინად ყველა აქაური გუთნები გადინდიან ხოლმე საერთოდ «სამღეთოს». ამისა-თვის ყველა გუთნის-დელა ჰყიდის ერთი დღის გუთანს, ზემოხსენე-ბულს სამღეთოს გუთანს. ეს გუ-თანი უსათუოდ უნდა მიეყიდოს ქრისა, ობოლსა, ღარიბსა, არ-რის მქონესა; და რომ ამათ გა-უადვილდეთ მისი სყიდვა, იგი იყი-დება გადაკვეთილ ფასზედ მანეთ ნაკ-ლება. სამწუხაროდ, ეხლა ამ გუთნებს ხშირად შეძლებულნი ყიდულობდენ, აშკარად კი მაინც ვერა ჰბედვენ, რადგანაც არც ერთი გუთნის-დელა არ მიჰყიდის ამ სამღეთო გუთანს შეძლებულს კაცს, — «მოდლი აღარ ექნებაო», მაგრამ შეძლებულნი ხმა-რობენ ხერხს: აძლევენ ფულს საწყობებს და ესენი ყიდულობდენ იმათთვის. ამ ფულებს გუთნის-დედები აბარებენ თავიანთ უსტაბაშს და ეს ორიოდ გუთნის-დედის შემწეობით ყიდულობს პურს, ღვინოს, საკლავებს და ჰმარ-თავს საღმე კაკლებ ქვეშ სადილს,

რომელზედაც იპატრეებს მთელს სო-ფელს. ამ სადილის დროს გუთნის მებრებიც სადილზედ სხედან მო-წვეულ ხალხთან: გუთნის-დედები კი მასპინძლობას ეწვეიან. მზარეულო-ბა, სუფრის გაშლა, საქმელების მირთ-მევა, მღვინობა იმათი ვალია. სამღე-თოს გადახდა ყოველთვის იციან საქ-მის-დღეს, ორშაბათობით და ამ დღეს მთელი სოფელი უქმობს. შინ ამ დღეს გუთნის-დედებმა ყოველ-წლივ იცო-დენ თავიანთი უსტაბაშის ამორჩევა; მაშინ მნიშვნელობაცა ჰქონია იმას: ყველა საჩივარს მოდგამებისას გუთნის დელაზედ, ან წინააღმდეგ, ან გუთნის-დედებისას ერთმანეთში — ისა სწყვეტ-და. შნლა, რაკი იმას ყურს აღარა-ვინ უყდებს, გუთნის-დედებიც აღარ ირჩევენ ყოველ წელს, ამორჩევენ ვისმეს ერთხელ და არის და არის იგი უსტაბაშად, სინამ ან სიკვდილი, ან სხვა რამ მგზავსი უბედურობა არ გამოსცვლის მას. უსტაბაშს ეხლა მნიშვნელობა და მოვალეობა მარტო სამღეთოს სადილის დროს-ლა აქვს.

ზ. ბ. — შეილა.



მე ჩემი სისხლი დაეღვარე, ვიღრემ-
დის გავიგებდით, თუ რა საშიშარს
გზას ვაღვევართ. ამისათვის სოცია-
ლისტების შესახებ კანონის განგრო-
ძობის წინააღმდეგობა პირ-და-პირ
ჩემ წინააღმდეგ არის მომართული.
თუ ჰფიქრობთ, რომ მოძრაობა მი-
წყნარდა და ეს კანონი საჭირო აღა-
რავა, ეს დიდი შეცდომა არის,—მე
უფრო კარგად შემძლიან ამაზედ
სჯა, ვიდრე თქვენ, რადგანაც მე უფ-
რო კარგად ვიცი ყოველივე, რაცა შე-
ეხება ამ საქმესა. იმ ბატონებმა,
რომელნიც ხელს უტარავენ სოცია-
ლისტების შესახებ კანონის განგროძო-
ბას, უნდა იფიქრონ, რომ ჩვენი პო-
ლიტიკური ცხოვრება ეხლა ისეთს წერ-
ტილზეა დაყენებული, რომ უნდა აე-
ცილდეთ იმ გზას, რომელსაც აქეთ-
ვე მივყევართ. თვით რეინსტაგის
ახალი კოალიციაც, რომელიც მმარ-
თებლობას მტრულად უყურებს, საეჭ-
ვო არისო. მე ასე გულ-წრფელად
იმიტომ გელაპარაკებით, რომ თქვენ
არავითარი ეჭვი არა გქონდეთ იმა-
ზედ, თუ მე რა აზრისა ვარ ყოველ
წოდებათა შორის მშვიდობიანობის
დამყარების და იმ კანონ-პროექტების
შესახებ, რომელთაც საგნადა აქეთ
მუშათა მდგომარეობის გაუმჯობესე-
ბა. მე მინდა, რომ ეს ყველას ესმო-
დეს და ამისათვის გთხოვთ აქ შე-
კრებილი მიიღოთ კანონ-პროექტები
ისე, როგორც ეხლა აგისენითო.
ბოლოს იმერატორმა სთქვა შემდე-
გი: «მე იმედი მაქვს, რომ ეს საქმე
კეთილად დაბოლოვდება».

მაინც მოახდინეს 17 ყრილობა,
რომლებზედაც წარმოეთქვათ შე-
მაგულიანებელი და ამაღელვებე-
ლი სიტყვები.

კანნი. აქ გადაიკვალა დღეს ხი-
მიოსი დიუმა—წვერი საფრანგე-
თის აკადემიისა.

კანრი. მოისპო უთანხმოება ნუ-
ბარ-პამასადა მინინტრის ამხანაგის
კლიტორდ ალიოდის შორის;
ორივე დარჩებიან თავიანთ ადგი-
ლებზედ. ხალხი ალიოდი აღარ
გვერევა ამას იქით იმ საქმეებში,
რომლებიც მას არ ექვემდებარე-
ბიან; იგი ჩაირიცხება ეგვიპტის
სამსახურში და არა ინგლისისაში,
როგორც აქამდის იყო.

შანსაი. ჩინეთის დედოფალმა
საჯაროთ გამოაცხადებინა, რომ
საიდუმლო რჩევის ხუთს წვერს
ჩამოერთოთ ჩინი და დირსება,
მათ შორის პრინცს კუნგსაც, იმ
პოლიტიკის გამო, რომელსაც
ისინი ადგენენ ტონკინის შესა-
ხებ.

«დროშის» ფოსტა.

პრივანში. კნ. ჯ—რას. ც—ლის პიესა
რუდაქცაში არა გვაქვს; თითონ ავტორს მი-
მართეთ.

განსხვავებანი

ზედამხედველი კომიტეტი ობილი-
სის თავდააზნაურთა საადგილ-მამუ-
ლო ბანკისა აცნობებს ბბ. წვერთ-
დამფუძნებელთ და მსესხებელ-
თა, რომ 1884 წლის 6 მაისისა-
თვის პრწრუნის შენობაში დანიშ-
ნულია საზოგადო ყრილობა, რომ-
ელზედაც ბბ. წვერთ მოხსენდებათ
გასასინჯად და დასამტკიცებლად და-
დგენილობანი შესახებ შემდეგი საგ-
ნებისა.

1) მოხსენდებათ ანგარიში შესა-
ხებ ბანკის მოქმედებისა საანგარიშო
1883 წელს.

2) შრილობამ უნდა უჩვენოს ის
საზოგადოდ სასარგებლო საჭიროებ-
ნი, რომელთაც უნდა მოხმარდეს
საანგარიშო 1883 წლის შემოსავ-
ლიდან გამოარიცხული 22,426 მანა-
თი და 19 კოპ.

3) მოხსენდებათ სმეტა ბანკის
მართველობისათვის 1884 წლისთვის
საჭირო გასეღისა.

4) უნდა გაისინჯოს მოხსენება სა-
რევიზიო კომისიისა. ეს კომისია ამორ-
ჩეულია დადგენილობისამებრ ობი-
ლისის თავდააზნაურთა საადგილ-მა-
მულო ბანკის დამფუძნებელ წვერთა
ჩვეულებრივი ყრილობისა, რომელიც
მოხდა 1883 წლის 1 და 3 მაისს. ამ
კომისიას უნდა განეხილა მთელი საქ-
მის წარმოება, ყველა ანგარიშები და
ოპერაციის მსვლელობა ბანკისა მისი
რვა წლის არსებობის დროს, და კი-
დეგ სხვა საგნები, ჩამოთვლილნი ხსე-

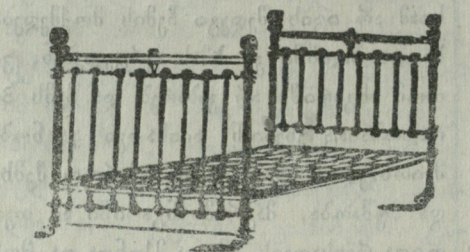
ნებულისაზოგადო ყრილობის და-
დგენილობებში.

5) უნდა ამოირჩიონ შვიდი წვერი
ზედამხედველი კომიტეტისა ნაცვლად:
თ. ი. ა. ანდრონიკოვისა, თ. ბ.
ი. თარხანოვისა, თ. ბ. მ. თუმანო-
ვისა, ლ. ა. მალლოვისა, თ. დ. ზ.
ბარათოვისა, თ. რ. შ. მისთავისა
და დ. ზ. შიფიანისა, რომლებიც გა-
დიან თავიანთ თხოვნისამებრ.

6) უნდა ამოირჩიონ გამგობის
ერთი წვერი ნაცვლად თ. ა. ზ. ჩო-
ლაყაშვილისა, რომელიც გადის რი-
გისამებრ, და კიდეც ორი წვერი დამ-
ფასებელი კომისიისა ნაცვლად: თ.
ბ. ი. რატიშვილისა და თ. რ. ა.
ჩოლაყაშვილისა, რომელნიც გადიან;
უნდა ამოირჩიონ ეგრეთვე მათი კან-
დიდატებიც.

თემჯდომარე ზედამხედველი კო-
მიტეტისა თ. ი. ანდრონიკოვი.
(6—1)

ინგლისური ჩინის კრამოტები



ერთის საწოლი 7 მანეთიდან და
ორის საწოლი 14 მანეთიდან, მათი
ლეები, ზღვის ბაღახით გატენილი 5-
დან 8 მანეთამდინ. კიდეკ შემდეგი ნივ-
თება იყიდება 25%-ით უფრო იაფად,
იღვრე სხვაგან სადმე: ბრატანის მეტა-
ლის ნივთები, ჩაიდნები, საკარაქე, სა-
შაქრე, ჩაისა და სტოლის გოგუბი ჩანგ-
ლებითა, ფაღნისა, დასადგემელი, პირის-
სახანი, სტაქები, სუფოგნაგია, საწაო,
სკები, რიუმეები, გრაფინგები, საქაშური
თუფუბები, ბლუდები, სსსალათები, ტაშ-
ტები, სარძეეები, სამარელები, გარჩი-

ცის საფეხები, უნაყრები, [წინააღმდეგ] და
ქალისა, აღვირები, [წინააღმდეგ] და
მოსის დასაკადებლები, საბალო მაგარტ-
ლები, გაქები, უთოები, წისქვილები,
სურხები, ქლიბები, კლიტები, ინგლისის
თოფები და რკოლეკები, შიყები, ზა-
რადები, გახსოვლები, საფანგები, ნინ-
ბები, გატარებულები, სახნები, ჩულები,
წინდები, სუფრები, სალქეტებისათვის
რკოლები, ემალიანი ჭურჭლები, მურა-
ბები, გამფეტები, შიყულები, სოუსები,
ზღვის ბაღახი, დამიკიტონები და სს.
ინგლისურს მალაზიებში №№ 156,
157, 158, 159 და 160. ამ ნომრებს
უურადდება მიაქციეთ. (100—93)

ინგლისის მალაზია

Maison de confiance

შეადართ ჩვენი ჩაი	მოსკოვის ჩაის
1 მ. 10 კ.	1 მ. 40 კ.
— — 1—20	— — 1—60
— — 1—40	— — 1—80
— — 1—60	— — 2—
— — 1—80	— — 2—50
საუგეტესო 2—	— — 3—

იქვე იყიდება სხვა საქონელიც: თო-
ფები, რკოლეკები, კრამოტები, ჭურ-
ჭლები, ჩაიდნები, გასადებები, დახები,
გოგუბი, ტაშტები, კაღები, ქაღალდი,
შოკოლადი, გაგაო, განფეტები, მურაბე-
ბი, მაგუნა, უნაგირები, კლეონგა,
წინდები—გაცის და ქალის, ხელ-სახ-
ცები, მაკინტოშის კაღენკორი—სულ
ყველაფერი 25-დამ 50 პროცენტით უფ-
რო იაფად, კიდრე სხვა რომელსამე მა-
დაზაში.

ვინც ქაღაქს გარკდამ 25 მანეთიდან
1,000 მანეთამდინ საქონელს გამოი-
წერს, გასაგზავნს ანაფრის არ ის-
დის. (100—8)

სტუდენტები

(ჩრდილოეთის საავტონომიო.)
30 მარტს.

ო.დ.შ. საბერძნეთის დედოფა-
ლი პეტრებურგში მოდის, კონს-
ტანტინეპოლიდან უკვე გამოსულა
და ხვალ ოდესაში მოვა.

ლიპსკი. სამკურნალო სეზონი
ლიპეცკის მინერალური წყლები-
სა დაიწყება 20 მაისს.

შაზანი. ყაზანის საგუბერნიო
ერობას, ადგილობრივ ქაღაქის
საზოგადოებას და ბირეის კომი-
ტეტს გამოუცხადეს, რომ საქმე
ციმბირის გზის მიმართულებისა
ამ მოკლე ხანში იქნება წარდგე-
ნილი საბოლოოდ დასამტკიცებ-
ლად.

ვოლგაში წყალი ნელ-ნელა მა-
ტულობს; მოედიან, ნრომ ნაოს-
ნობა დაიწყება არა ადრე აპრი-
ლის ნახევრისა.

პარიში. მინისტრთა რჩევამ აგრ-
ძალა საფრანგეთში შემოტანა ეე-
ნეველი ანარხისტების გაზეთის
«ექსპლუაზიონისა».

ანზენის ქვა-ნახშირის მაზრაში
გუშინ არა ყოფილა ამკარა უწე-
სობა. სხვა-და-სხვა ადგილას კი

ინგლისის მალაზიაში

თინს-აპოპოზანი შაკ-მასტარი


ამგრებს თმას და ადრინდელ
ფერს აძლევს, ფასი ერთი შუმი-
სა 2 მან., გაგზავნით 2 მანეთი
და 28 კაპ.

(100—12)



იქვე იყიდება ქინის ზომდა
თმების გასამაგრებლად. ფასი 1
მან. სწოტები თავის ტვიფლის
მოსასხობლად, ტუაღეტის სა-
ზონი, დუხები და სს.

საგლობოუსო კალმები



რომლებითაც შეიძლება წერა სულ მსხვილ, უსუფთო ქაღალდი. ერთადერთი
საავტონომიო—ინგლისის მალაზია. იქვეა აუარებული სხვა-და-სხვა გვარის კალმები,
გოგულის „ხელისათვის“—25% იაფად, ვინც სხვაგან. იქვე: მუხანი, ქაღალდი,
განკურტები, რკოლები, ლაქი, გარანდაში, ზენაღი, კაღები, ბუმაყინიები, ზორტ-
სიგარები, ალბომები, რამები, მაგარტლები, სამართებლები, სანთელი, სალესი,
ცარაშეები ჭურჭლების საწმედად (ბორაგისა), თეთრეულისათვის, პატარა ხაღვი
აიტაგისათვის კლიონები. ტახტები, სავარძლები, სარკები, სავარცხლები, ბუშე-
ნნი, ზარები, ბინკოლები რუფეტები, გატარებასები, მზის-სასათები, კომპასები,
ტერმომეტრები, მეწვეები, ნემსები, მაგნატები, სვისტოკი, ზომიჩი, ქამრები,
სარტყლები. საუელფო, პრობები, საპრამები, გარნები, ფილტრები, შნოტები
თავის. ტანისამოსის, ცხენის და პატენტისანი მაკინტოშები, გარგები, საეჭიმო
ქაღალდი გატარ-გლოზეტისათვის და სს. ა სს.

პატაშკი—20 პ. (100—71)